

Horno giratorio

Wood-fired oven

Four à bois à sole rotative



HORNOS TAYSO



Horno giratorio

Horno de solera refractaria giratoria para obtener la máxima calidad de cocción de todo tipo de productos de panadería, pastelería, confitería e incluso asados.

Hogar construido con el fin de poder utilizar diversos tipos de combustibles (leña, gasoil y gas) con la simple adaptación del quemador apropiado a la hornilla.

El uso de leña se puede facilmente combinar con otro tipo de combustible, retirando el quemador de la hornilla e introduciendo la leña dentro de la misma.

Por su solida construcción las averías son prácticamente nulas y su mantenimiento mínimo.

Su sistema de aislamiento permite un mayor ahorro de combustible, evitando igualmente la transmisión de calor al espacio donde el horno se encuentre instalado. Consecuentemente, es posible instalar el mismo en la tienda, ofreciendo de esta forma al cliente el atractivo de observar el proceso de cocción dentro de un marco de tradición artesanal.

El volante hace girar la plataforma circular con un sistema de engranaje para que su uso sea práctico y no requiera ningún esfuerzo físico.

Wood-fired oven

Oven has a round, rotating refractory platform to achieve the highest baking quality for a variety of baked goods (rolls, breads, etc), pastry and confectionery products.

Heat exchanger is built in such a way that differents fuels can be used (gas, gas-oil). Even wood can be used in combination with gas or oil by simply removing the burner.

The solid construction of the oven guarantees many years of trouble free operation.

Due to its heavy insolation, the oven is most fuel efficient, does not trasmit heat to the outside and, therefore, can be put in the front of the store, in full view of near customers. This attraction is most appealing to your clientele.

A large wheel enables easy turning of the baking platform.

Four à Bois

Four à sole rotative en matériau réfractaire permettant d'obtenir la meilleure qualité de cuisson possible. Adapté à tous les types de produits, boulangerie, pâtisserie, traiteur.

Foyer conçu pour l'utilisation de divers combustibles par adjonction d'un brûleur approprié.

Le chauffage au bois se combine aisément à l'utilisation d'autres combustibles, simplement en retirant le brûleur du foyer et en y introduisant le bois.

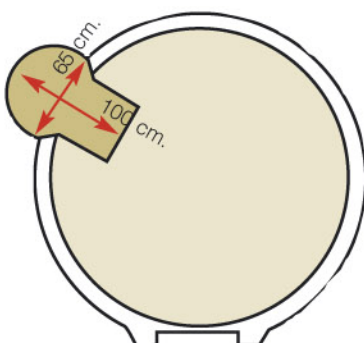
De par sa construction extrêmement robuste et son entretien minime, les risques de panne sont réduits au minimum.

L'excellente isolation thermique permet une grande économie de combustible et évite la diffusion extérieure de chaleur.

Cette technique rend facile une utilisation en magasin et permet de mettre l'accent sur la cuisson traditionnelle, à la vue de la clientèle.

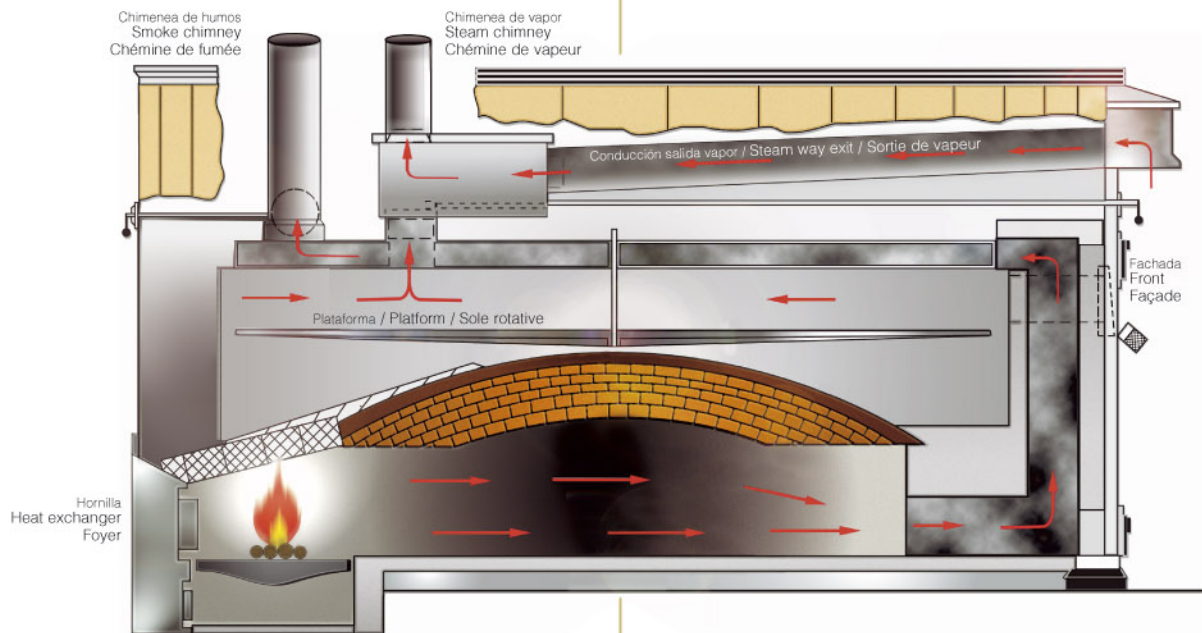
Four couvert permettant une excellente intégration à la décoration du local.

Volant de rotation de la sole facile à maîtriser sans effort.



La hornilla se puede instalar donde mejor convenga
Heat exchanger can be installed where wished
Le foyer peut être installé où il convient le mieux

sección



Sistema de circulación de gases y calor en el interior del horno.

Drawing shows inside of the oven structure with circulation flow of heat and gas.

Système de circulation de la chaleur et des fumée intérieur au four.

Posible revestimiento de diversos materiales con el fin de adaptar el horno a la decoración del local.

Oven can be easily incorporated in the interior decor of the establishment.

Four couvert permettant une excellente intégration à la décoration du local.





www.tayso.com

Cuadro de dimensiones / Dimensions / Dimensions

Diámetro de solera/m. Internal diameter/m. Diamètre de sole/m.	Diámetro de exterior/m. External diameter/m. Diamètre extérieur/m.	Superficie de cocción/m ² . Baking surface/m ² . Surface de cuisson/m ² .	Peso instalado/Kg. Weight installed/Kg. Poids installé/Kg.
2	2,70	3,14	13,500
2,25	2,95	3,97	14,700
2,50	3,20	4,90	16,700
2,75	3,45	5,93	18,300
3	3,70	7,06	20,200
3,25	3,95	8,29	21,800
3,50	4,20	9,62	23,70
3,75	4,45	11,04	25,600
4	4,70	12,56	27,700
4,25	4,95	14,17	29,600
4,50	5,20	15,90	31,500
4,75	5,45	17,71	33,200

HORNOS TAYSO, s.l.